



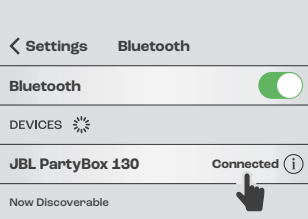
WHAT'S IN THE BOX



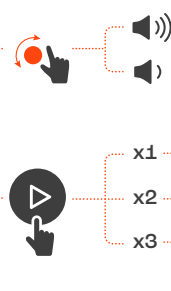
* Change the speaker before first use. For safety and peak performance, use genuine JBL batteries. Non-original batteries may pose safety and reliability risks.

** Power cord quantity and plug type vary by regions.

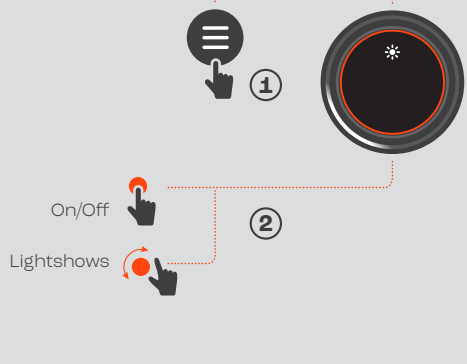
BLUETOOTH PAIRING



PLAY

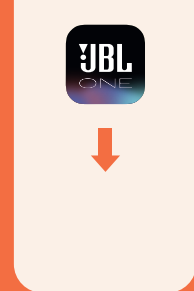


LIGHTSHOW



Apply lightshow presets and more with the JBL ONE app.

APP



Download and install the JBL ONE app to get more from the product.



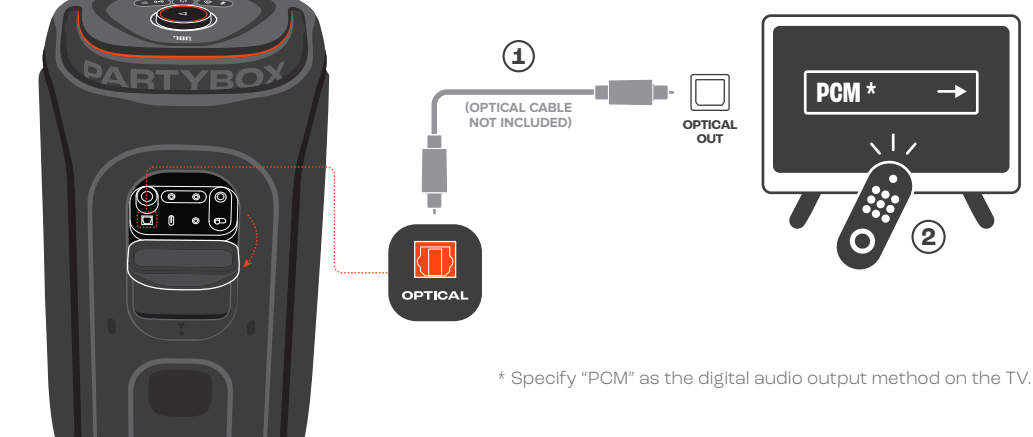
MICROPHONE



GUITAR



OPTICAL

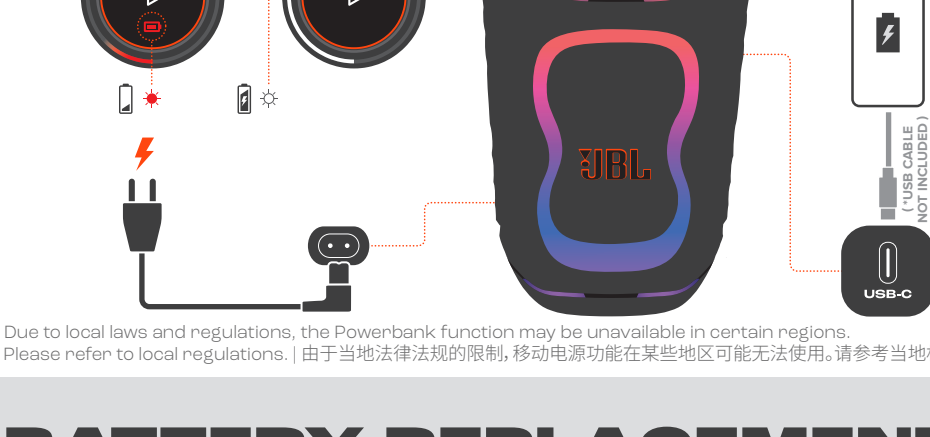


* Specify "PCM" as the digital audio output method on the TV.

MULTI-SPEAKER CONNECTION

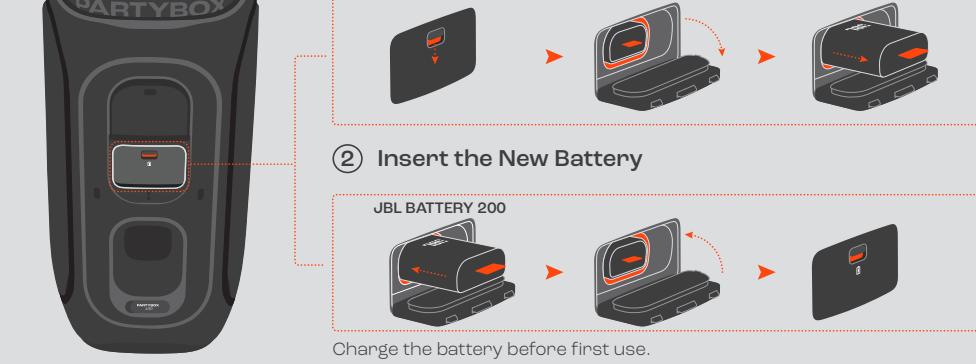


CHARGING



Due to local laws and regulations, the Powerbank function in certain regions. Please refer to local regulations. | 由于当地法律法规的限制，移动电源功能在某些地区可能无法使用。请参考当地相关规定。

BATTERY REPLACEMENT



Change the battery before first use.

A close-up photograph of the control panel of the PartyBox 1000. The panel is dark grey with a textured surface. It features a large, circular volume knob with a silver-colored ring and a red indicator line. Below the knob is a power button with a red power symbol. The text 'PARTYBOX 1000' is visible at the top of the panel.

Frequency response:	20 Hz - 20 kHz (+/- 3 dB)	Bluetooth® transmitter modulation:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
Signal-to-noise ratio:	> 80 dB	Supported audio formats:	.MP3, .WAV, .FLAC
Battery type:	Li-ion 34 Wh (equivalent to 7.2 V / 4722 mAh)	Product dimensions (W x H x D):	298.4 x 575 x 303 mm / 11.7" x 22.6" x 11.9"
Battery charge time:	< 3 hours (speaker off mode)	Net weight:	11.3 kg / 24.8 lbs
Music play time:	Up to 15 hours (varies by volume level and audio content)	Packaging dimensions (W x H x D):	349 x 643 x 378 mm / 13.7" x 25.3" x 14.9"
USB charge out:	5V / 1A (MAX)	Gross weight:	14 kg / 30.9 lbs
USB file format:	FAT16, FAT32		

Report signal sur bruit : > 80 dB
Type de batterie : Li-ion 347 mAh (équivalente à 2 V / 472 mAh)
Temps de charge de la batterie : < 3 heures (environ) (étanche)
Durée de marche de la musette : Jusqu'à 15 heures (selon le volume et le contenu audio)
Preise de charge USB : 5 V / 1 A (max.)
Formats de fichiers USB : FAT16, FAT32
Versions Bluetooth® : 6.0
Profil Bluetooth® : A2DP V1.1, AVCP V1.6

Liste de Fréquences de l'émetteur Bluetooth® : 2.4 GHz ± 4855 GHz
Puissance de l'émetteur Bluetooth® : ≤ 18 dBm (PIRE)
Modulation de l'émetteur Bluetooth® : GFSK, π/4DQPSK, BPSK
Formats audio reconnus : MP3, WAV, AAC
Dimensions du produit (L x H x P) : 298,4 x 675 x 303 mm / 11,7" x 26,6" x 11,9"
Poids net : 11,3 kg / 24,8 lbs
Dimensions d'emballage (L x H x P) : 345 x 645 x 378 mm / 13,7" x 25,3" x 14,9"
Poids brut : 14,9 kg / 33 lbs

DE

VERBODINGSINHALT: *! Lade den Lautsprecher vor dem ersten Gebrauch auf. ** Anzeigebildschirm und Steckkontakt des Netzkabels werden nach Region abgeblendet. *** [BLUETOOTH-KOPPLUNG] WIRD ABGEGABEN. [LINKS] (Synk) [Lichtschalter] [Netz- oder Bluetooth-Einstellungen sind nicht möglich]. [ON/OFF] [APP] Lade die APP. Lade die APP herunter und installieren sie, damit du noch mehr aus deinem Lautsprecher herausbekommst. [MIDPOINT] [STANDBY] [OPTICS] (Optisches Kabel nicht im Lieferumfang enthalten). ** PJOM ist eine digitale Ausgabemöglichkeit auf dem TV-Gerät festgelegt. **** [MULTI-SPEAKER-KONNEKTIVITÄT] [AUFLESEN] Die APP-Karte nicht im Lieferumfang enthalten. [AUSTAUSCH DES AKKUS] 1. Entferne dann Akku 2. Setze dann neuen Akku ein. [Lade den Akku vor dem ersten Gebrauch auf.] ** KÜHLSCHRANKFÄHRER NICHT ENTHALTEN

Frekvenci zvuku:	> 80 Hz 40 Hz - 20 kHz (< 6 dB)
Pomer signálu k šumu:	> 60 dB
Typ batérie:	Lithium-iodidová 34 Wh (odpovedá 7,2 V / 472 mAh)
Doba nabitia batérie:	< 1 hodinu (reálny výkonový reproduktor)
Doba prehrávania hudby:	< 15 hodín (závisí na úrovni hlasitosti a obsahu zvuku)
Výkon vyladený:	5 W (1 A) (max.)
Formát súborov USB:	FAI2, FAT32
Verzia Bluetooth®:	6.0
Bluetooth® profil:	A2DP V1.6, AVRCP V1.6
Frekvenciálny rozsah vysielača Bluetooth®:	2,4 GHz (2,4835 GHz)
Výkon vysielača Bluetooth®:	< 18 dBm (ERPIS)
Modulácia vysielača Bluetooth®:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DQPSK
Podporované formáty zvuku:	MP3, WMA, AAC
Maximálny výstupný výkon (S x V x Hz):	298,4 ± 0,75 x 300 mm ² / 11,7" x 22,6" x 11,9"
Číslo časti:	14,6 kg / 32,6 lb
Rozmery balenia (S x V x H):	349 ± 6,4 x 348 mm / 13,7" x 25,3" x 14,5"
Hrubá hmotnosť:	14 kg / 30,9 lb

Sigilul tip-sterilforhold:
to 80 dB

Batteritipe:
Li-ion 40 Wh (svarende til 7.2 V / 4722 mAh)

Batteriopladeladningstid:
< 3 timer (når batteriet er slukket)

Musikspilletid:
op til 15 timer (afhængig af lydstyrke/kvalitet af lydformatet)

USB-stik til opladning:
5 V / 1 A (maks.)

USB-format:
FAT16, FAT32

Bluetooth®-version:
6.0

Bluetooth®-profil:
A2DP V1.4, AVRCP V1.6

Bluetooth®-senderfremkomsindeks:
2.4 GHz, 2.4835 GHz

Bluetooth®-sendereffekt:
+18 dBm (ERP)

Bluetooth®-sendemodulation:
GFSK, 4-11 DQPSK, BPSK

Understøttede lydformater:
MP3, WAV, FLAC

Produkts mål (B x H x D):
298 x 575 x 303 mm

Nettvægt:
11.3 kg

Emballagemål (B x H x D):
349 x 643 x 378 mm

Bruttovægt:
14 kg

ES

CONTENUTO DEL DAIJIA ** (Gargie al efectuare acti de utilizare sau primara vez) ** El número de cables de alimentación y el tipo de enchufe varían según la región). **EMPAQUEAMIENTO CABLES** **Bluetooth®** **REPRODUCCIÓN** **JUEGO DE LUGOS** (Activado/Desactivado) **JUEGO DE LUGOS** | Aplica configuraciones predefinidas del juego de lugos y mucho más con la aplicación **808**. **CONEXION** **ACTIVACIÓN** (Desconecte e inserta la batería nueva). El CNE para aprovechar más los funciones del producto | **MICROFONO** **GUARDAR** **OPTICO** (No se incluye el cable optico) | *Especifico "DOM" como método de salida de audio digital en el televisor | **CONEXION CON VARIOS ADAPTADORES** **CARGA** (No se incluye el cable USB) **CAMBIA LA BATERIA** (L. Quita la batería vieja, 2. Introduce la batería nueva) | **Gargie** acti de utilizare sau primara vez **SUPORTÉ PARA MICROFONO** (No incluye)

Frequenzgang: 40 Hz – 20 kHz (± 6 dB)

Rauschabstand: > 80 dB

Akkutyp: Lithium-Ionen 34 Wh (gleichwertig zu 7,2 V, 4722 mAh)

Akkuladefinition: < 3 Stunden (Lautsprecher-Aus-Modus)

Akkuladauer: bis zu 15 Stunden (variiert je nach Lautstärke und Audioinhalt)

USB-Definitoren: 5 V / 1 A (max.)

USB-Definitoren: FAT16, FAT32

Bluetooth®-Version: 6.0

Bluetooth®-Profil: A2DP V1.6, AVRCP V1.6

Übertragungsbereich für die Bluetooth®-Übertragung: 2,4 GHz ± 4,835 GHz

Bluetooth®-Übertragungsleistung: ≤18 dBm (ERP)

Bluetooth®-Übertragungsleistung: GFSK, 1A DQPSK, 2DQPSK

Unterstützte Audio-Formate: MP3, WAV, FLAC

Bluetooth®-Übertragungsleistung: 256 k bis 575 x 393 mm

Produktabmessungen (B x H x T): 11,3 kg

Netztromnetz: 240 V / 50 Hz

Verpackungsabmessungen (B x H x T): 340 x 345 x 378 mm

Bruttogewicht: 14 kg

[illegible]

Resposta en frecuencia:	40 Hz - 20 kHz (+/- 6 dB)
Relación señal-ruido:	>80 dB
Tipo de batería:	Deiones de litio, 30 mAh (equivalente a 7 x V4072 mini)
Tiempo de carga de la batería:	<3 horas (comoda con el altavoz apagado)
Tiempo de reproducción de música:	hasta 15 horas (depende del nivel de volumen y el contenido del audio)
Salida de carga USB:	5 V DC, 1 A
Formato de archivo USB:	FLAC, MP3, AAC
Versión de Bluetooth®:	4.0
Perfil de Bluetooth®:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Intervalo de Frecuencias de Transmisión de Bluetooth®:	2.4 GHz, 2.485 GHz
Potencia del transmisor Bluetooth®:	15 dBm (WPC)
Modulación del transmisor Bluetooth®:	GFSK, xA DQPSK, DPSSK
Formatos de audio compatibles:	MP3, WAV, FLAC
Dimensiones del producto (An. x Al. x Prof.):	298,4 x 575 x 303 mm
Peso neto:	11,5 kg
Dimensiones del paquete (An. x Al. x Prof.):	340 x 643 x 378 mm
Peso bruto:	14,6 kg

Leistung: 200 W RMS (IEC60268)

Tuuliteho: 100 - 240 V ~ 50 / 60 Hz

Taajuusalue: 100 - 20 kHz (± 6 dB)

Signaali-kohinasuhde: > 80 dB

Akkutyyppi: Li-ion 34 Wh (vastaa 7.2 V / 4722 mAh)

Käyttö laatu: < 3 (tauti) (päättää puolia 1-tia)

Musiikin toistolaatu: jopa 15 tuuti (vähintään äänenvoimakkuuden) (ääninäännin mukaan)

USB-tulostuslaatu: 5 V / 1 A (maks.)

USB-toistotuotto: FAT16, FAT32

Bluetooth® -versio: 6.0

Bluetooth® -profiili: A2DP V1.6, AVRCP V1.6

Bluetooth® -lähettimen taajuusalue: 2,4 GHz, 2,485 GHz

Bluetooth® -lähettimen tulo: < 18 dBm (ERP)

Bluetooth® -lähettimen modulaatio: GFSK, π/4DQPSK, DQPSK

Tuettu ääniformaatti: MP3, WAV, FLAC

Tuettujen mitat (L x K x S): 298,4 x 575 x 303 mm / 11,7" x 22,6" x 11,9"

Nettopaino: 11,9 kg / 24,8 punna

Pakkauksen mitat (L x K x S): 349 x 645 x 378 mm / 13,7" x 25,3" x 14,9"

Bruttopaino: 14,9 kg / 33,0 punna

Kimeneti teljesítmény:	200 W RMS (EC90268)
Bemeneti teljesítmény:	150 W - 540 V 50 Hz
Frekvencia jelleggörbe:	40 Hz - 20 kHz (± 6 dB)
Jel-zaj arány:	> 80 dB
Az akkumulátor típusa:	34 Wh 5 lítium-ion (7.2 V / 4722 mAh-nak megfelelő)
Akkumulátor töltési idő:	< 3 óra (50% hangerőszintig)
Élettartamzsidó:	> 100 000 óra (a hangerőszintől és a hangfajl tartalmától függően eltérően)
USB töltési kimeneti feszültség:	5 V / 1 A (Max)
USB tápfeszültség:	FAT16, FAT32
Bluetooth®-verzió:	6.0
Bluetooth®-profil:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth®-adó frekvenciasávartomány:	2.4 GHz ± 4835 GHz
Bluetooth®-adó teljesítmény:	± 18 dBm (ERP)
Bluetooth®-adó moduláció:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DQPSK
Támogatott hangformátumok:	MP3, WAV, FLAC
Termék méretei (Sz x Ma x Mé):	298,4 x 575 x 303 mm / 11,7" x 22,6" x 11,9"
Nettó tömeg:	11,3 kg / 24,8 font
Csomag méretei (Sz x Ma x Mé):	348 x 645 x 378 mm / 13,7" x 25,3" x 14,9"
Bruttó tömeg:	14 kg / 30,9 font

[illegible]

Dimensões:	21 x 21 x 21 cm (aprox) dentro da caixa, 26 x 25 x 114,5 cm (aprox) sem a caixa
Alimentação/vermelho:	200 W RMS (JECONOMOS)
Vermelho:	100 240 V-50/60 Hz
Frequência/resposta:	40 Hz - 20 kHz (6 dB)
Sinal ruído/vermelho:	98 dB
Tipos/bateria:	Li-Ion 34 Wh (aprox) com 7.2 V / 4722 mAh
Opção/bateria:	3 ou 4 unidades (sem fio) com modo
Opção/bateria:	tor 1 ou 3 (aprox) com volume/volume em auto-estado
USB-spooling:	5 V / 1 A (Max)
USB-bastante/formato:	FLAC, MP3, AAC
Bluetooth® versão:	6.0
Bluetooth® perfil:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth® frequência/vermelho:	2.4 GHz ± 40,05 GHz
Bluetooth® vermelho/vermelho:	± 18 dBm (ERP)
Bluetooth® vermelho/modulador:	FSK, MSK, 4QPSK, BPSK
Onde/outras informações:	MP3, WAV, FLAC
Produtos/formatos (B x H x D):	298,4 x 575 x 330,9 mm / 11,7" x 22,6" x 11,9"
Netto/gewicht:	11,3 kg / 24,6 lbs
Afmeting/vermelho:	345 x 483 x 378 mm / 13,7" x 23,5" x 14,9"
Bruto/gewicht:	14,6 kg / 30,9 lbs

Hytteløstalerement	2 x 2 kommuner (25% allestidende eksikstør, 25% kommuner 1/4 tids) lusehytteløstaler
Ungskolefisker	200 W RMS (R0000000)
Strømlingssig	100 - 240 V - 50/60 Hz
Strømlingssig	40 Hz - 20 KHz (6 dB)
Sigul test-styrbord	>80 dB
Batteritype	Uten 54 Wh (batteritype 7,2 V / 4722 mAh)
Batteritype	< 5 timer (med hytteløstaler)
Musikkoplingsting	opptil 15 timer (varierer med volum og lydhytteløst)
USB-tilkobling	5 V / 1 A (maks.)
USB-format	FAT16, FAT32
Bluetooth®-versjon	6.0
Bluetooth®-profil	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth®-sendersens frekvensområde	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Bluetooth®-sendersens effekt	< 18 dBm (ERP)
Bluetooth®-sendersens modulasjon	GFSK, π/4 DQPSK, 8DQPSK
Produkt lydformat	MP3, WAV, FLAC
Størrelse (B x H x D)	298 x 575 x 303 mm (11,7" x 22,9" x 11,9")
Nettvekt	11,5 kg / 24,8 pund
Emballisjensvekt (B x H x D)	143,5 kg x 378 mm / 132,7" x 25,3" x 14,5"
Bruttovekt	14 kg / 30,9 pund

Przeznaczenie:	2 x 11 x 11 mm (twierdził szorstki) i 10 mg (materiał 2 x 0,25 cala 146 mm) (głównie rakobójstwo)
Moc wyjściowa:	200 W RMS (E900268)
Złącza wyjściowe zasilania:	100 ~ 240 V ~ 50/60 Hz
Pasmo przenoszenia:	40 Hz - 20 kHz (8 dB)
Stosunek sygnału do szumu:	> 80 dB
Akumulator:	Ładowanie: 34 Wh (długość ładowania: 7,2 h / 4722 mAh)
	> 3 gedy. (brzytwa wtyk, gładka)
Czas ładowania akumulatora:	do 15 gedy. (różni się w zależności od ustawień (głównie) i treści audio)
Czas odtwarzania muzyki:	5 V / 1 A (maks.)
Wyjście USB do zasilania:	FAT16, FAT32
Format plików audio:	0.0
Wersja profilu Bluetooth®:	A2DP V1.4, AVRCP V1.8
Wersja sterownika Bluetooth®:	2.4 GHz, 2.4835 GHz
Zakres częstotliwości nadajnika Bluetooth®:	< 18 dBm (ERP)
Moc nadajnika Bluetooth®:	GFSK, π/4 DQPSK, BPSK
Modulacja nadajnika Bluetooth®:	MP3, WAV, FLAC
Obsługiwane formaty audio:	
Wymiary produktu (szer. x wys. x gł.):	286 x 4,5 x 333 mm / 11,7" x 22,6" x 13,1"
Masa netto:	10,5 g / 0,36 funta
Wymiary opakowania (szer. x wys. x gł.):	300 x 100 x 378 mm / 13,7" x 25,5" x 14,9"
Masa brutto:	14,0 g / 0,39 funta

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS	
Transfomador:	2 x tweeters com cúpula de seda de 25 mm (1") 2 x woofers de 145 mm (5,5")
Potência de saída:	200 W RMS (IEC60268, modo AC)
Entrada de energia:	100 - 240 V ~ 50/60 Hz
Resposta de frequência:	40 Hz - 20 kHz (-6 dB)
Relação sinal-ruído:	> 80 dB
Tipa de bateria:	ion-litho de 34 Wh (equivalente a 7,2 V / 4722 mAh)
Tempo de carregamento da bateria:	3 horas (a partir de som no modo desligado)
Tempo de reprodução de música:	445 min (dependendo do volume e do tipo de som)
Carregamento USB:	5 V / 1 A (máx.)
Formatos de arquivo em USB:	FLAC, MP3
Velocidade Bluetooth®:	6.0
Perfil Bluetooth®:	A2DP V1.6, AVRCP V1.6
Intervalo de frequência de transmissão Bluetooth®:	2,4 GHz - 2,4835 GHz
Potência de transmissão Bluetooth®:	< 18 dBm (ERP)
Modulação da transmissão Bluetooth®:	GFSK, π/4QPSK, 8DPSK
Formatos de áudio suportados:	MP3, WAV, FLAC
Dimensões da embalagem (L x A x P):	298,4 x 575 x 303 mm / 11,7" x 22,6" x 11,9"
Peso líquido:	11,3 kg/24,8 lbs
Dimensões da embalagem (L x A x P):	349 x 645 x 378 mm / 13,7" x 25,3" x 14,9"
Peso bruto:	14 kg/30,9 lbs

SPECIFICAȚII TEHNICE

Transductor: 2 x 1 inch (25 mm) difuzoare de frecvențe înalte
silk dome; 2 x difuzoare de frecvențe joase 5,25
inch (145 mm)

Putere de ieșire: 200 W RMS (IEC60268)

Putere de intrare: 100 - 240 V ~ 50/60 Hz

Răspuns în frecvență: 40 Hz - 20 kHz (6 dB)

Raport semnal-zgomot: > 80 dB

Tip baterie: Li-ion 34 Wh (echivalentul a 7,2 V/4722 mAh)

Durata de încărcare a bateriei: < 3 ore (mod difuzor închis)

Durata de redare a muzicii: până la 15 ore (variază în funcție de nivelul de
volum și de conținutul audio)

Ieșire încălzire USB: SVT1A (max.)

Format fișier USB: FLAC, MP3

Versione Bluetooth®: 4.0

Profil Bluetooth®: A2DP V1.4, AVRCP V1.6

Interval de frecvență transmisiilor Bluetooth®: 2,4 GHz - 2,4835 GHz

Putere transmisiilor Bluetooth®: ≤ 18 dBm (EIRP)

Modulatie transmisiilor Bluetooth®: GFSK, nRQPSK, 8DQPSK

Formate audio acceptate: MP3, WAV, FLAC

Dimensiuni produs (L x H x A): 298 x 575 x 303 mm/11,7" x 22,6" x 11,9"

Greutate netă: 14,4 kg/31,8 lbs

Dimensiuni ambalaj (L x H x A): 343 x 643 x 378 mm/13,7" x 25,3" x 14,9"

Greutate brută: 14 kg/30,9 lbs

TR

KO İÇERİKİ ** Hoparlörleri ilk kullanımdan önce şarj ediniz. ** Güç kablosunu ses ve
fiş tip bölgeleştirme göre dikkatli şekilde gözetimden geçirin. **BLUETOOTH EĞİLETIME** ÖYNETİN

TECHNICKÉ SPECIFIKACE	
Prevedník:	2 x 5 palcové (55 mm) hodištné kupcovité vysýlače 2 x 5,25 palcové (145 mm) basové
Výstupný výkon:	200 W RMS (ISO9208)
Príkon:	100 - 240 V / 50 / 60 Hz
Frekvenčná odozva:	40 Hz - 20 kHz (-8 dB)
Pomer signálu k šumu:	> 80 dB
Typ batérie:	Li-ion 5 Ah (ekvivalent 7,2 V / 4720 mAh)
Čas nabitia batérie:	± 3 hodiny (výstupný zrak reproduktorov)
Čas prehrávania hudby:	± 15 minút (závisí od úrovne hlasitosti a zvukového obsahu)
Výbije USB:	5 V / 1 A (max.)
Formát audio USB:	MP3, AAC
Verzia Bluetooth®:	4.0
Bluetooth® profil:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Frekvenčný rozsah vysýlača Bluetooth®:	2,4 GHz - 2,4835 GHz ± 18 dBm (ERP)
Výkon vysýlača Bluetooth®:	GSF5, 44 DOPSK, BOPSK
Podporované zvukové formáty:	MP3, WMA, FLAC
Rozmery výrobku (S x V x H):	208 x 594 x 303 mm / 11,7" x 22,6" x 11,9"
Čiata hmotnosť:	11,3 kg / 24,8 lbs
Rozmery balenia (S x V x H):	348 x 643 x 378 mm / 13,7" x 25,3" x 14,9"
Hrubá hmotnosť:	14 kg / 30,8 lbs

TEKNISKE SPECIFIKATIONER	
Element:	2 x 25 mm diskant med silkesdome, 2 x 145 mm bas
Utteffekt:	200 W RMS (IEC0268)
Strømkälla:	100 ~ 240 V ~ 50/60 Hz
Frekvensomfang:	40 Hz - 20 kHz (-6 dB)
Signal/brus-forholdene:	> 80 dB
Batteritype:	Litiumjon 34 Wh (svarende 2,7 V/4722 mAh)
Ladningstid for batteriet:	< 3 timer (højtegnale vartingst)
Musikopbejlingsretid:	op til 15 timer (baseret på vohm cch)
USB-ladning, ut:	5 V / 1 A (max)
USB-tilforment:	FA16, FA32
Bluetooth®-version:	8.0
Bluetooth®-profil:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth®-sändarens frekvens:	2,4 GHz, 2,4835 GHz
Bluetooth®-sändarens effekt:	≤18 dBm (ERP)
Bluetooth®-sändarens modulering:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DPSK
Lydformat som støttes:	MP3, WAV, FLAC
Nettværdi (B x H x D):	298,4 x 575 x 303 mm
Nettværdi:	11,3 kg
Förpackningens mått (B x H x D):	345 x 645 x 378 mm
Bruttoværdi:	14 kg

TEKNİK ÖZELLİKLER	
Güç çevirici:	2 x 1 inç (25 mm) üçgen kareli tweeterlar, 2 x 5,05 inç (145 mm) wooferlar
Güç gücü:	200 W RMS (IEC60308)
Güç girişi:	100 - 240 V - 50 / 60 Hz
Frekans tepkisi:	40 Hz - 20 kHz (± 6 dB)
Sinyal çıkışı aracı:	> 80 dB
Pil türü:	Li-ion 344 Wh (2 V / 7,722 mAh'ye eşdeğer)
Pil şarj süresi:	< 3 saat (hoparlör kapalı mod)
Müzik çalma süresi:	15 saate kadar (ses seviyesi ve ses içermiş göre değişir)
USB şarj girişi:	5 V / 1 A (Maks.)
USB dosya formatı:	FAT16, FAT32
Bluetooth® sürümü:	6.0
Bluetooth® profili:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth® frekans aralığı:	2,4 GHz - 2,4835 GHz
Bluetooth® iletişim hızı:	± 18 dBm (ERP)
Bluetooth® modüllü ayarlar:	GF3K, N14 DOPSK, SDPSK
Desteklenen ses biçimleri:	MP3, WAV, FLAC
Ürün boyutları (D x Y x D):	298 x 457 x 303 mm / 11" x 22,6" x 11,9"
Net ağırlık:	11,3 kg / 24,9 lb
Amplifikatör boyutları (B x Y x D):	348 x 643 x 378 mm / 13,7" x 25,3" x 14,9"
Net ağırlık:	14 kg / 30,9 lb

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	
Перегрузовое:	2+1 доль (25 мм) круглой пилитры з доволу, 2+5,2 доль (145 мм) пилитры
Вихідна потужність:	200 Вт RMS (IEC60268)
Потужність на вихід:	100-240 В – 50/60 Гц 40 Гц – 20 кГц (+6 дБ)
Частота характеристика:	> 80 дБ
Синхронізація - сингал-шуми:	Після-двоной акустичної 34 Вт-год
Тип акустичної:	2 (3-дольний) 2,2 В/4722 ААА
Час заряджання акустичної:	> 3 год (режим повільної динаміки)
Тривалість відтворення музики:	до 15 год (залежить від рівня гучності та якості музики)
USB-порт для заряджання:	5 V, 1 A (макс.)
Формат файлів USB:	MP3, MP4, WMA, AAC
Berchip Bluetooth®:	6.0
Профіль Bluetooth®:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Частотний діапазон передавача Bluetooth®:	2,4 ГГц ± 2,4835 ГГц
Потужність передавача Bluetooth®:	≤ 10 дБм (EIRP)
Діапазон передавача Bluetooth®:	CEFS, V4, 4020FS, 4020FS
Потужний динамік:	AMF, WAF, FLAC
Потужний динамік:	298 x 575 x 303 мм / 11,7 дюйма x 22,6 дюйма x 11,9 дюйма
Вага нетто:	11,3 кг / 24,9 фунта
Розміри упаковки (Ш x в x Г):	349 x 643 x 378 мм / 13,7 дюйма x 25,3 дюйма x 14,9 дюйма
Вага брутто:	14 кг / 30,9 фунта

个包蓝牙无线接收器(中置声道不支持带源音频功能) / 规格更优 (A. 移除后电池 B. 插入新电池 / 首次使用前请为电池充电。) / 更优 技术规格 (随附)	
技术规格	
喇叭单元:	2 x 1" (35 mm) 柔性球顶高音单元, 2.5 x 2.5" (45 mm) 低音单元
输出功率:	200 W RMS (RMS2008)
电源输入:	100 ~ 240 V - 50 / 60Hz
频率响应:	40 Hz - 20 kHz (-6 dB)
信噪比:	> 80 dB
电池类型:	锂离子电池 34 Wh (相当于 7.2 V / 4722 mAh)
电池充电时间:	< 3 小时 (音档关闭模式)
音乐播放时间:	高达 15 小时 (因音量和音频内 容而异)
USB 文件格式:	FA16, FA32
Bluetooth® 版本:	6.0
Bluetooth® 配置选项:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth® 发射频率范围:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Bluetooth® 发射器功率:	≤ 18 dBm (ERP)
Bluetooth® 发射器调制:	GFSK, 1/4 DQPSK, GQPSK
支持的音频格式:	MP3, WMA, AAC
产品尺寸 (宽 x 高 x 厚):	298.4 x 575 x 303 mm / 11.7" x 22.6" x 11.9" 11.3 kg / 24.8 lbs
包装尺寸 (宽 x 高 x 厚):	349 x 435 x 378 mm / 13.7" x 25.3" x 14.9"
总重量:	14 kg / 30.9 lbs

音訊輸出方法] / 多喇叭輸出 充電 (充電時請關閉) / 電池更換
(只適用於舊電池) / 2.插入新電池 / 首次使用前給電池充電。) / 麥克風
支架 (未附贈)

技術規格

轉換器: 2個 1" (25 mm) 奈線絲頂高音喇叭 /
2個 5.25" (135 mm) 低音喇叭

輸出功率: 200 W RMS (RMS200W)

電源輸入: 100 - 240 V - 50 / 60 Hz

頻率響應: 40 Hz - 20 KHz (6 dB)

雜訊比: > 90 dB

電池類型: 鋰離子 34 Wh (相當於 7.2 V / 4720 mAh)

電池充電時間: < 9 小時 (喇叭關閉模式)

音樂播放時間: 長達 12 小時 (視音量和音訊內容而定)

USB 充電模式: 5 V / 1 A (最大)

USB 檔案格式: FAT16 / FAT32

Bluetooth® 版本: 6.0

Bluetooth® 設定檔: A2DP V1.4 / AVRCP V1.6

Bluetooth® 發射頻率範圍: 2.4 GHz - 2.4835 GHz

Bluetooth® 發射功率: < 18 dBm (ERP)

Bluetooth® 發射機標準: GFSK / π/4 DSSS / QPSK

受支援的音訊格式: MP3 / WMA / AAC

產品尺寸 (寬 x 高 x 深): 298.4 x 575 x 303 mm / 11.7" x 22.9" x 11.9"

淨重: 11.5 kg / 25.4 lbs

包裝尺寸 (寬 x 高 x 深): 345 x 648 x 248 mm / 13.7" x 25.3" x 14.9"

總重量: 14 kg / 30.9 lbs

BANYAK SPEAKER | MENGGISA DATA (Nabai USB tidak disertakan) | **PENGANTARAN BATERAI** (1. Keluaran Baterai Lama) 2. Musikan Baterai Baru (isi daya baterai sebelum pengantaran pertama) | **TEMPAT MENASANG BATERAI (TIDAK DISERTAKAN)**

SPEKIFIKASI TEKNIK

Transduser: 2 x 1 inci (25.4 mm) tweeter kubah supra, 2 x 5,5 inci (14.3 mm) subwoofer

Daya output: 300 W RMS (RMS/200W)

Input daya: 100 V-240 V ~ 50/60 Hz

Respon frekuensi: 40 Hz-16 kHz

Rasio signal terhadap deraas: >80 dB

Tipe signal: Uson 54 Wih (setara dengan 7.2 V/4722 mWh)

Lama pengisian daya baterai: < 3 jam (mode speaker nonaktif)

Waktu pemutaran musik: hingga 15 jam (berdasarkan tergantung tingkat volume dan konten audio)

Pengisian daya USB: 5 V/1 A (Maks.)

Format file USB: FAT18, FAT32

Varisi Bluetooth®: 6.0

Profil Bluetooth®: A2DP V1.4, AVRCP V1.6

Rentang frekuensi pemancar Bluetooth®: 2.4 GHz-2.4835 GHz

Daya pemancar Bluetooth®: ≤18 dBm (ERP)

Modulasi pemancar Bluetooth®: GFSK, NRZ DQPSK, 8DQPSK

Format audio yang didukung: MP3, WMA, FLAC

Dimensi produk (P x T x L): 280 x 475 x 393 mm (11,1" x 22,6" x 11,5")

Berat kotor: 11,9 kg (26,4 lbs)

Dimensi kemasan (P x T x L): 349 x 640 x 370 mm (13,7" x 25,3" x 14,6")

Berat kotor: 14 kg (30,9 lbs)

※(デジタルケーブルは付属していません。)のデジタル音声出力設定で「FM」を指定してください。| マルチスリープ-接続| 充電 (※SLEEPは付属していません。)| バッテリーの交換 (1 付属のバッテリーを取り外して、新しいバッテリーを必ず組み込みます。| 充電を開始する前には必ず充電器を充電していただきます。)| マイク/オーディオ (付属していません。)

技術仕様	
スピーカー構成:	25mmシルクドームツイーターx2、 3.5mmサブウーファーx1
出力:	200W (RMS) (20000000)
電源入力:	120V 50/60Hz
周波数特性:	40Hz -20kHz (+0dB)
S/N比:	80dB
バッテリーの種類:	リチウムイオンバッテリー (3.7V/4720mAh-相当)
バッテリー-充電時間:	約4時間未満 (スピーカー・オフ モードで)
音楽再生時間:	最大15時間 (音量とオーディオ内容に よって異なります)
USB充電出力:	5V/1A (最大)
Bluetooth®フォーマット:	FA15, FA32
Bluetooth®バージョン:	6.0
Bluetooth®プロファイル:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth®対応トランスミッター 周波数帯域:	2.4GHz-2.485GHz
Bluetooth®対応トランスミッター -出力:	180mW (以下 (ERP))
Bluetooth®対応トランスミッター -変調:	GFSK, π/4 DQPSK, 8DQPSK
対応するオーディオフォーマット:	MP3, WMA, AAC
製品寸法 (幅x高さx奥行き):	298.46x203x303mm
製品重量:	約11.5kg
梱包寸法 (幅x高さx奥行き):	346x643x378mm
総重量:	約14kg

터미널 사용법 참조	[마더키 가타리] [MOTHER KEY] : 컴퓨터를 포함하여 모든 기기에서 70여개의 다양한 기능들을 쉽게 조작할 수 있도록 터미널 스위치 연결
중전 (V USB 케이블은 포함되어 있지 않습니다.)	주파수 조정 : 기존 배터리를 제거하고 새 배터리를 삽입 시 처음 사용하기 전에 배터리의 충전 상태를 확인하십시오.
배터리 팩 (포맷팅 필요)	
기술 사양	
바인딩	2 x 1인치 [25mm] 스킵 톱 트루티, 2 x 5.25인치 [143mm] 우퍼
출력 전압:	200W RMS(ISO60268)
전원 입력:	100-240V ~50/60Hz
주파수 대역:	40Hz~20kHz(±6dB)
신호 대역폭:	>100dB
배터리 유형:	리튬 이온 34Wh(7.2V/4722mAh에 해당)
배터리 충전 시간:	<3.1시간(가짜 개질되지 않음)
음악 재생 시간:	최대 15시간(노래 레벨이나 오디오 콘텐츠에 따라 달라질 수 있음)
USB 호환성:	USB 3.1 Gen1
USB 파일 형식:	FAT16, FAT32
Bluetooth® 프로토콜:	A2DP V1.4, AVRCP V1.6
Bluetooth® 송신기 주파수 범위:	2.4GHz ± 4.05MHz
Bluetooth® 송신기 출력:	<18dBm(DPM)
Bluetooth® 송신기 제조:	MPS, W4 DOPSP, GDSPK
지원되는 오디오 기술:	MP3, WAV, FLAC
제품 치수(너비 x 높이 x 길이):	298.4 x 87.5 x 303.0 mm [11.7 x 22.6 x 11.9"] 11.3kg/24.8lb
중량:	345 g (64 x 578mm) [13.7 x 25.3 x 14.9"] 14kg/30.9lbs

မီဒီအာဆင်စင်ပြောပြချက် (စွဲ/စိတ်၊ မီဒီယာမဟုတ်) JBL ONE အက်ပ်ဂြိုဟ် မီဒီ
သွဂ် (ရဲမုနာက) ကြိုတင်သတ်မှတ်ပြီး အခြေအနေအထားကွက်လုံးဖြင့် (လွယ်လွယ်
စိတ်) အကဲခံ ပုံစံသွယ်ဆောင်ရာတွင် အသံထုတ်အသံထုတ်အသံထုတ်အသံထုတ်
ရိုက်ရိုက်အသံထုတ် JBL ONE အက်ပ်ဂြိုဟ်လွှတ်၊ ထုတ်ပေးပါ။) ခိုက်
ခိုက်ခိုက် (ဂီတ) OPTICAL (Optical အာဘတ်ကြိုက် မပါဝင်ပါ) TV အိမ်ကွက်
တပ်ဆင်သည့်အခါစနစ်တွင် "PCM" ကို ရွေးချယ်သတ်မှတ်ပေးပါ။) စိတ်ကွက်
တပ်ဆင်မှုကြိုက် ခိုက်အကဲခံဖြင့်၊ အသံထုတ် ("USB" ကြိုက် မပါဝင်ပါ)

အသံထုတ်အသံထုတ် 1. ဘက်ထုတ်အသံထုတ်ကြိုက် 2. ဘက်ထုတ်အသံထုတ်
ထုတ်ပေး ("ယေယေအသံထုတ်" သွယ်ပေးခြင်း ဘက်ထုတ်အသံထုတ်ပေးပါ။)
ခိုက်အကဲခံထုတ် (မပါဝင်ပါ)

TECH SPEC
Transducer

1 ဘက် (25 မီလီမီတာ) ခြားသွယ် ထုတ်
တပ် ၁ ခု 5.25 လက်မ (145 မီလီမီတာ) ဘက်
ထုတ် ၂ ခု

200 W RMS (IEC60268)
100 - 240 V ~ 50 / 60 Hz
40 Hz - 20 kHz (-6 dB)
> 80 dB

လီဒ်-အသံထုတ် 34 W (7.2 V / 4722
mAh) ခိုက် သွယ်ပေးခြင်း

ဘက်ထုတ် အသံထုတ်ခိုက်
< 3 ခု (စိတ်ကွက်တပ်ဆင်မှု)

[illegible][illegible]

USB လွှဲပို့စက်အတွက်:-	5 V / 1 A (အထူးဆောင်)
USB ပို့စက်အတွက်:-	FAT16 FAT32
Bluetooth® version:	6.0
Bluetooth® profile:	A2DP V1.4 AVRCP V1.6
Bluetooth® transmitter frequency range:	2.4 GHz - 2.4835 GHz
Bluetooth® transmitter power:	≤ 18 dBm (EIRP)
Bluetooth® transmitter modulation:	GFSK π/4 DQPSK 8DPSK
ပိုဒ်အသံ အသံဖတ်စက်များ:-	.MP3 .WAV .FLAC
ထုတ်ကုန် အရွယ်အစား (အနံ x အမြင့် x အနက်)-	298.4 x 575 x 303 mm / 11.7" x 22.6" x 11.9"
အသားထုတ်အရွယ်အစား	11.3 kg / 24.8 lbs
ထုတ်ကုန် အရွယ်အစား (အနံ x အမြင့် x အနက်)-	349 x 643 x 378 mm / 13.7" x 25.3" x 14.9"
စုစုပေါင်းအရွယ်အစား	14 kg / 30.9 lbs



→

OWNER'S MANUAL

1. Information on power consumption

- Off mode: N/A
- Standby mode: $\leq 0.5\text{ W}$
- Networked standby mode: $\leq 2.0\text{ W}$
- Networked standby mode if all wired ports are connected and all wireless ports are activated: $\leq 2.0\text{ W}$

2. The period after which the power management function switches the equipment automatically into:

Off/Standby mode	When the system is in normal operation	Switched to Off/Standby mode after 20 minutes of inactivity
Networked Standby mode	When wireless network connection is activated	Switched to networked Standby mode after 20 minutes of inactivity

The maximum operation temperature is 40°C .

No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.


FR Cet appareil, ses accessoires et câbles se recyclent


REPRISE À LA LIVRAISON
 OU
 
À DÉPOSER EN MAGASIN
 OU
 
À DÉPOSER EN DÉCHÉTERIE


UK

Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados. Para maiores informações, consulte o site da Anatel – www.anatel.gov.br. Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Atenção: conforme lei brasileira nº 11.291, a exposição prolongada a ruídos superiores a 85dB pode causar danos ao sistema auditivo.

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr PA_J61_PartyBox 130_OSG_Global_OR_V10_online